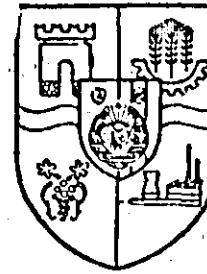




# Stacă rosie

ORGAN AL COMITETULUI JUDEȚEAN ARAD AL PARTIDULUI COMUNIST ROMÂN ȘI AL CONSILIULUI POPULAR JUDEȚEAN

PROLETARI DIN TOATE TĂRILE, UNITI-VAT!



Anul XL

4 pagini 50 bani

Nr. 11 616

Vineri

7 octombrie 1983

## Vizita de prietenie în țara noastră a tovarășului Todor Jivkov

La invitația tovarășului Nicolae Ceaușescu, secretar general al Partidului Comunist Român, președintele Republicii Socialiste România, într-o vizită de prietenie în țara noastră, tovarășul Todor Jivkov, secretar general al Comitetului Central al Partidului Comunist Bulgar, președintele Consiliului de Stat al Republicii Populare Bulgară.

Noul dialog la nivel înalt româno-bulgar se înscrise ca un moment de o deosebită importanță în tradiția raporturilor de prietenie, colaborare și bună vecinătate dintre România și Bulgaria, fiind menit să dea noul impulsuri extinderii și aprofundării relațiilor dintre partidele și țările noastre, spre binele celor două popoare vecine și prietene, în interesul cauzei generale a socialismului, păcii și colaborării în Balcani, în Europa și în întreaga lume.

Ceremonia sosirii înaltului oaspete a avut loc pe aeroportul Oțopei, împodobit sărbătoresc.

La ora 9.30, aeronaava prezidențială a aterizat.

La coborîrea din avion, tovarășul Todor Jivkov a fost salutat cu deosebită căldură de tovarășul Nicolae Ceaușescu.

Cei doi conducători de partid și de stat și-au strâns înțelegerea minile, s-au imbrățișat cu multă prietenie.

O gardă militară aliniată pe aeroport a prezentat onorul.

Au fost intonate imnurile de stat ale Republicii Populare Bulgaria și Republicii Sociale România.

Tovărășul Nicolae Ceaușescu și tovarășul Todor Jivkov au trecut în revistă garda de onoare.

Pionieri au oferit tovarășul Nicolae Ceaușescu și tovarășul Todor Jivkov buchete de flori.

Mii de oameni ai muncii aflată pe aeroport au făcut o căldă manifestare de prietenie tovarășilor Nicolae Ceaușescu și Todor Jivkov.

Tovărășul Nicolae Ceaușescu, secretar general al Partidului Comunist Român, președintele Republicii Socialiste România, și tovarășul Todor Jivkov, secretar general al Comitetului Central al Partidului Comu-

nist Bulgar, președintele Consiliului de Stat al Republicii Populare Bulgaria, au vizitat, joi dimineață, mari unități economice din municipiul Ploiești.

Primul obiectiv vizitat a fost Combinatul petrochimic Brazi.

Tovărășii Nicolae Ceaușescu și Todor Jivkov au fost întâmpinați cu multă căldură de mii de oameni ai muncii de pe moderna platformă petrochimică prahoveană.

Tovărășii Nicolae Ceaușescu și Todor Jivkov au fost salutați de primul secretar al Comitetului Județean Prahova al PCR, președintele Consiliului popular Județean, de alii reprezentanți ai organelor locale de partid și de stat.

Ministrul industriei chimice, Gheorghe Caranfil, și directorul întreprinderii, Alecu Popa, au prezentat etapele dezvoltării acestei unități reprezentative a petrochimiei românești.

În continuare, sunt vizitate secțiile de oxid de cinciu și de cauciuc.

Tovărășii Nicolae Ceaușescu și Todor Jivkov sunt întâmpinați la fiecare punct de lucru

(Cont. în pag. a IV-a)

## Start bun în generalizarea aplicării acordului global

### Industria arădeană a depășit planul productiei marfă pe nouă luni

Cum bine se știe, începând cu 1 octombrie în întreaga economie românească s-a trecut la generalizarea aplicărilor acordului global. Totodată, aceeași dată a marcat întrarea în ultimul trimestru al anului, trimestru în care sarcinile ceaușescu și Todor Jivkov au fost salutate de primul secretar al Comitetului Județean Prahova al PCR, președintele Consiliului popular Județean, de alii reprezentanți ai organelor locale de partid și de stat.

Ministrul industriei chimice, Gheorghe Caranfil, și directorul întreprinderii, Alecu Popa, au prezentat etapele dezvoltării acestei unități reprezentative a petrochimiei românești.

În continuare, sunt vizitate secțiile de oxid de cinciu și de cauciuc.

Tovărășii Nicolae Ceaușescu și Todor Jivkov sunt întâmpinați la fiecare punct de lucru

(Cont. în pag. a II-a)

## Timpul prielnic să fie folosit din plin la urgentarea tuturor lucrărilor agricole!

pentru finalizarea insămîntării gruiului în epoca optimă, semănătorile să fie utilizate din plin, zi-lumină. La efectuarea arăturilor să se lucreze și noaptea, iar la pregătirea patului germinativ să se acționeze în schimburi prelungite, realizându-se în fiecare unitate vitezele zilnice planificate. Toate forțele satului să fie mobilizate la recoltatul manual al porumbului pentru finalizarea urgență a acestei lucrări.

### Insămînatul gruiului trebuie încheiat în epoca optimă

În această campanie, IAS Fintinele să numere printre unitățile agricole fruntașe la recoltarea porumbului, încheind zilele trecute această lucrată pe 1.060 ha (ne referim la producția pentru consum). În prezent se lucrează la recoltarea manuală a loturilor de hibridare, iar după cum ne informeză îngr. Traian Dumitri, directorul întreprinderii, porumbul hibrid este recoltat pe mal bine de 200 ha din 300 ha ocupate cu această cultură. Dacă mai adăugăm și faptul că, aşa cum ne spune tovarășul director, producția planificată de porumb se va realiza integral, ne putem face o imagine și mai clară despre hărnicela acestui colectiv, despre buna organizare a muncii în fiecare fermă, în fiecare secție. În aceste condiții nu se pare mai greu de explicitat răsunerea în urmă la insămînatul gruiului — lucrare priorităță în aceste zile — șiinde că, e impedit, gruiul trebuie insămînat neapărat în epoca optimă, punându-se baze trainice recoltei viitoare. Cu toate a-



### Renumele stațiunii pomicole — confirmat de rezultatele producției

Inginerul Nicolae Voșinari, directorul Stațiunii de cercetare și producție pomicolă Lipova are toate motivele să fie mulțumit. Își asigură în primul rând datorită recoltele bogate de fructe că, nu numai că au ajuns la nivelul planului, dar și depășesc substantial atingându-se cel mai mare volum de producție de cînd există unitatea. Ca să simt mai expliciti vom apela la cifre. Față de un plan de 17.650 tone fructe stațiunea realizează peste 20.000 tone, din care 17.000 tone o reprezintă merele. Pînă zilele trecute, cei aproximativ 1.500 culegători au adunat peste 13.000 tone fructe din care numai mere 10.000 tone. Se vorbește, aşadar, numai în mil de tone deparece, cum

spunea directorul, plantația de pomi și-a dărât rodul potențialului de producție, pe care destoinicul colectiv de muncă alcătuitor din muncitori, mecanizatori și specialiști cu o înaltă pregătire profesională îl sălăt dirija cu dibăcie. Cu toate că rezultatele sunt bune la toate cele 15 ferme pomicole, totuși fermele X-a și IV-a condusă de ing. Petru Turcanu, ca și a II-a condusă de fratele său, Ioan Turcanu, precum și ferma a.

X-a, condusă de ing. Petre Toma, au cucerit locurile fruntașe pe unitate.

Desigur, la un volum așa

de mare de producție este nevoie și de o organizare

corespunzătoare a valorificării.

A. HARŞANU

(Cont. în pag. a II-a)

Foto: "AL. MARIANU"

### IN ZIARUL DE VÂL

Opțiune pentru viață, pace, liniște. ● Pornind de la scrierile cetățenilor ● Aflăm de la Inspectoratul județean al M.I. ● Civica: La C.P.A.D.M. Chișineu Criș; Informația pentru toți; Curier juridic; Colțul gospodăruilui; Argus; Anchetă noastră

## Adeziune unanimă la strălucitele inițiative de pace ale președintelui Nicolae Ceaușescu

### Opțiune pentru viață, pace și liniște

La Intreprinderea „Arădeanca” un mare număr de muncitori, maștri, ingineri, au luat parte la adunarea pentru pace ce a avut loc aci, exprimându-și, în acest fel, întreaga adeziune la politica de pace a României socialiste, a președintelui său, tovarășul Nicolae Ceaușescu, la Apelul FDUS. Colectivul de muncă de la „Arădeanca”, înțeleagând uriașul pericol pe care-l constituie ascensiunea curselui înarmărilor, a înarmărilor nucleare. În special, și-a manifestat îngrijorarea pentru acumularea de arme nucleare pe continentul european și în lume, hotărîrea nestrâmată de a întreprinde tot ce este posibil pentru a se stopa găna democratică a înarmărilor acum, că nu este încă prea tîrziu.

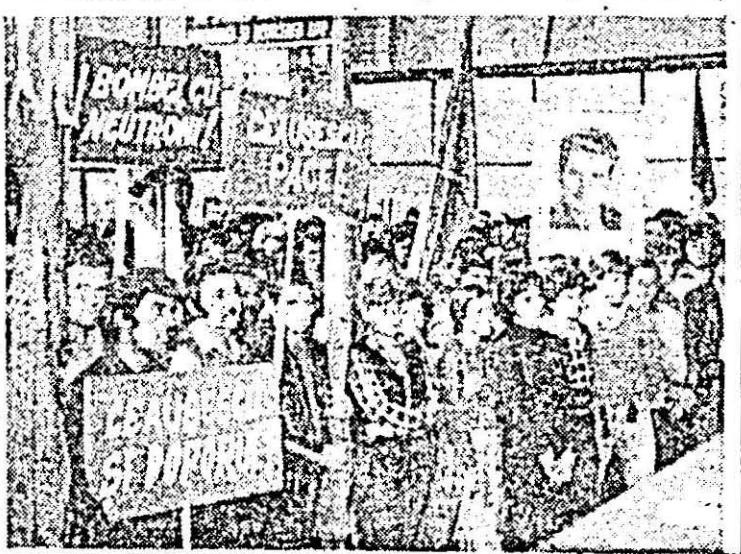
În cîntul de deschidere, tovarășa Stană Terebeștean, secretar al Comitetului municipal de partid, exprimând stima și prejura sa că de tovarășul Nicolae Ceaușescu, fată de acțiunile lui împotriva apărării pacii, a bună înțelegere între popoare, a arătat că toți oamenii de bine din lume, toate forțele doritoare de pace de pe planetă noastră trebuie să se unească pentru instaurarea liniști, a unui climat care să stimuleze progresul, dezvoltarea liberă și independentă a fiecărui țară.

Au juat apoi cîntul Florin Gușă, Stefan Marinescu, Ovidiu Gomolu, Elena David, L.

rina Mesznikov care și-a exprimat convingerea că să în puterea oamenilor să imprime, prin răluire și luciditate, un curs nou tratativelor de pace, pentru asigurarea unui echilibru, pentru înălțarea pericolului nuclear. S-a arătat că avem de apără cuceririle noastre revoluționare, munca și viața copiilor noștri. De aceea, oamenii muncii de la întreprinderea „Arădeanca” își slătură glasul celuilal al întregului popor, optind pentru viață, pentru dezvoltare liberă și independentă.

Incheierea adunării a fost

adoptat textul unei telegramme adresate tovarășului Nicolae Ceaușescu în care se spune, printre altele: „Oamenii municii din întreprinderea „Arădeanca” Arad, creatori de păpuși și alte jucării pentru copii, doresc din adincul sufletului să ocrotească zimbetul și gindul curat al celor mai mici cetățeni ai patriei. Sintem ferm hotărîti de a traduce în viață îndemnurile dumneavoastră, de a înălța notiile negre ai încordărilor, ai amenințărilor cu distrugerea, prin acțiuni menite să cere celor în drept să se gindească la pacea lumii”.



Un singur glas, o singură voce: vrem pace pe pămînt!

## Industria arădeană a depășit planul producției marfă pe nouă luni

(Urmare din pag. II)

popular Județean - toate și-au depășit planul, realizând un spor de producție de peste 15 milioane lei. Acestea sunt aspectele pozitive și ne bucurăm că însumate cu cele negatice dau totuși un rezultat bun, deoarece două treimi dintr-un unitate economică și-au îndeplinit și depășit sarcinile pe nouă luni.

Luna septembrie, în ansamblu ei, a reprezentat deopotrivă un progres dar și un regres. Progres în sensul că numărul unităților care nu și-au îndeplinit sarcinile luni și-a scăzut semănător. Or, e clar pen-

tru oricine că succesul de ansamblu este determinat de succesele fiecărei unități. În parte, că sistemul compensărilor nu rezolvă, mai cu seamă în planul producției fizice, problemele economiei naționale chiar atunci cînd pe ansamblu se obțin depășiri. Toamnă aceasta este răluarea, esență aplicării generalizate a acordului global - fiecare unitate, fiecare secție și atelier să realizeze exact producția fizică nominalizată prin plan. și dacă fiecare om, atelier, secție, întreprindere își îndeplinește sarcinile, rezultatele de ansamblu nu pot fi de cît bune.

Dacă, în luna septembrie, din punct de vedere a restanței la unele unități - CICB, Schele Peșica, Fabrica de mobilă Pincota, IEIAMC, ICF Tutun, ILF și altele - nici planul de ansamblu nu-a fost îndeplinit. Pe nouă luni, restanța a fost compensată de depășirile anterioare.

Cu toate că acordul global în sine nu reprezintă o nouătate absolută, aplicarea lui generalizată implică exigențe mult sportite, care nu mai admis restanțe de nici un fel. Aceste exigențe se referă atât la munca propriu-zisă cât și la conducerea și organizarea procesului de producție, acordul global generalizat legind nemijlocit veniturile tuturor categoriilor de oameni ai muncii, a fiecărui om în parte, de îndeplinirea în cete mai bune condițiilor de producție, de acțiunile întreprinderii pentru gospodărirea judicioasă a resurselor tehnico-materiale în vederea sporirii eficienței economice. Iată de ce, apreciem că această formă de retribuire constituie un puternic stimulent pentru ca în perioada următoare toate colectivele să-și îndeplinească sarcinile lunare și, prin aceasta, fiecare colectiv să încheie anul cu planul îndeplinit.

## Pornind de la scrisorile cetățenilor

### Cu... muzică

Există în Micălaca o stradă denumită „strada Simfoniei”. Ce nume frumos! Numai că ea este un fel de „Simfonie” a... calvarului. Să aceasta deoarece este serios desfundată desătăcătoare de acces în zona noilor blocuri, de la nr. 191 pînă spre... 500 Motorul oricărui mașină care parcurge acestă arteră cintă „Eroica” în loc de „Oda bucuriei”. E cu... muzică.

### Vine iarna...

Tot prin partea locului (înălță blocul 191), ICMIA a început o lucrare de refacere a unui cămin de apă, construit înainte mult ridicat față de cota drumului. Acum, locul cu pricina este o grupă adâncă și înălță, un permanent pericol pentru copii și chiar pentru maturi. Vine iarna, „ce ne facem cu căminul acesta, nerefăcut?”

- se întrebă oamenii din partea locului. Chiar așa...

### O propunere

Lucrurile stau cam așa: prin darea în folosință a linilor de tramvai nr. 11 și 12, stația „nod de căle de tramvai”. Podgoria, a devenit cam nelinășătoare. Aici se adună repede lume, cu destule bagaje, spre a călători în zona rurală, pînă la Ghioroc. Dintr-o scrisoare primă la redactie, relințem propunerea de a fi înălțat personal de așteptare în această stație și instalarea clorova bănci, altă de necesare și numai persoanelor mai în vîrstă venite din podgorie cu produse agricole pe plătele Aradului. Nu stim dacă circulația rutieră din zonă va permite realizarea dezideratului propus. Oricum, noi supunem situația atenției celor în drept.

• Grupă realizată de GH. NICOLAIȚĂ

## Aflăm de la Inspectoratul Județean al M.I.

• Milizia orașului încea să rostnuie pe Francisc Balogh din localitate, strada Mescheru Manole nr. 7, care are de executat o condamnare de un an închisoare pentru braconaj la pescuit.

• Postul de milizia Vladimirescu a depistat pe Traian Fănică Telegă din Vă-

## Hărnicia legumicultorilor din Horia

Deunăzi am poposit la AESCL Vladimirescu, sofer Horia, unde pe terenurile fermelor se văd din loc în loc stive cu lădiile pline de legume. Pe cele peste 1000 hectare ale celor 11 fermale asociate, s-au realizat producții mari, pe măsura eforturilor constante ale tuturor lucrătorilor de aci.

Cu ajutorul inginerului principal Ana Novac ne-am descurcat printre datele statistice care sintetizează în aceași măsură bogăția fermelor, dar mai ales hărnicia legumicultorilor. Iată cîteva din cîteva exemplificări: la tomate s-au obținut pînă acum peste 5.400 tone, adică mai mult de 70 la sută din planul stabilit, la ceapă uscată 1.206 tone (80 la sută), la măzăre păstăi 694 tone (100 la sută), la aragiac 265 tone (depășirea planului cu 15 tone), la cartofi 541 tone, la vinețe 300 tone, ardei gras 150 tone, ardei gogoșar 60 tone, la var-

ză 725 tone. Pentru export s-au recoltat 100 tone vinețe, 45 tone ardei gras.

Deoarece prima pe lista fructașilor, cu cele mai mari venituri, obținute este fermă nr. 11, l-am căutat pe fermierul Ionel Meleag. Printre altele el ne spunea că realizările fermelui se datorează oamenilor, mulți dintre ei fiind în munca de zi cu zi, iar între cei mai hărniți se numără în primul rînd Ioan Galea, sezonierii Ana Nica, Livius Camenita, Paraschiva Cira și mecanizatorii Marcu Rus, Cornel Corcas, Pavel Greco și Ioan Botca.

Realizările deosebite sunt și ele numeroase, dar pentru exemplificare reținem deosebirea producției la ceapă cu patru tone, realizarea și livrarea unei producții de răsaduri în valoare de 1.600.000 lei, iar la vinețe se estimează o depășire de 1-2 tone la hectar.

GEORGE MANEA

## Ce pregătesc unii, alții strică...

Cam pe la Jumătate se află acum recoltul porumbului la cooperativa agricolă din Păuliș, ceea ce înseamnă că lucrarea va trebui intensificată, celor 80 de cooperatori și 40 de încadrați din comună urmând să îl se alăture și alții locuitori pentru că ritmul de 10-15 hectare pe zi la recoltat să fie cel puțin dublat. De asemenea, se cere ca și transportul stăuților la baza de receptie să fie grăbit. Situație mai bună se înregistrează la steala de zahăr unde, din 100 ha au fost recoltate 40 ha; graficul de transport și livrare de 25-30 tone zilnic este respectat, mijloacele de transport fiind judiciose folosite. La fel, se înține pasul între ară-

pregătit și semănat, decalajul între ele fiind minim. Dar dacă străduința mecanizatorilor de a grăbi lucrările la arat se dovedește înăudabilă, altii încearcă să le strică intențile. Așa, de pildă, într-un din servile trăcute au fost surprinși doi ciobani, particulari, unul din Slimbăteni, pe nume Pascu Subuliu și altul din Păuliș, Teodor Lingurăr, care au transportat stăuții la baza de receptie să fie grăbit. Situație mai bună se înregistrează la steala de zahăr unde, din 100 ha au fost recoltate 40 ha; graficul de transport și livrare de 25-30 tone zilnic este respectat, mijloacele de transport fiind judiciose folosite. La fel, se înține pasul între ară-

A. DUMĂ

## Însămîntatul grîului...

(Urmare din pag. I)

germinaliv se activează în schimburi prelungite pînă la ora 22. Prin aceste măsuri organizatorice vom asigura sfîrșitul de lucru corepunzător pentru semânători, sporind ritmul de lucru la însămîntări. Activitatea în acest fel vom pună sănătatea sub brazdă. În epoca optimă,

în vederea realizării unor producții mari la hectar, pe

lună o bună pregătire a solului, efectuarea însămîntării în următoarele zile pe întreaga suprafață, conducerea întreprinderii a asigurat întregul necesar de semințe din înmulțirile I și II, iar pentru totul semințe - numai sănătate elită. În același timp, din controlul efectuat la ferma din Tisa Nouă rezultă că densitatea este de 600 boabe germlabile pe mp. Iar adincimea între 5 și 6 cm.

## Renumele stațiunii pomicole

(Urmare din pag. II)

rii recoltei. O parte din mere vor fi puse la păstrat în depozitul modern cu capacitate de 4.400 de tone, cît și în hale de sortare. Dar mai rămănt cantități care se cer valorificate la timp de către beneficiari. Aceștia sunt ILF, „Agrocoop”, magazinul „Costai” și alții din alte județe. Numai că acestia nu răspund cu promptitudine la preluarea mărfurii, ceea ce firescă dă de pe acum bătăile de cap producătorului care, evident, nu se impacă cu gindul că această recoltă pentru care s-a investit multă trudă umană și

materiale să fie lăsată în voia soartei, fără de ce, tragem și noi semnalul necesar pentru că nimic din bogata recoltă a acestui an să nu se piardă.

Alte preocupări ale stațiunii, consecințăm pregătirile care se fac de pe acum pentru extinderea patrimoniului pomicol pe 100 hectare unde luna viitoare se vor planta piercici, peri din soiuri tradițională și de la împărat vor cădea ploi slabă. Vîntul va sufla moderat din vest și nord-vest. Temperaturile minime vor fi cuprinse între 10 și 15 grade, iar maximele între 21 și 28 grade. Dimineața local se va produce ceată.

Pentru 8-10 octombrie: Vremea va fi în general caldă cu cîrul variabil. Izolat vor cădea ploi slabă. Vîntul va sufla moderat din vest și nord-vest. Temperaturile minime vor fi cuprinse între 10 și 15 grade, iar maximele între 21 și 28 grade. Dimineața local se va produce ceată.

Pentru 8-10 octombrie: Vremea va fi în general caldă cu cîrul variabil. Izolat vor cădea ploi slabă. Vîntul va sufla moderat din vest și nord-vest. Temperaturile minime vor fi cuprinse între 10 și 15 grade, iar maximele între 21 și 28 grade. Dimineața local se va produce ceată. (MeteoroLOG, L. PRONCENCO).

## Timpul probabil

Pentru 7 octombrie: Vremea va fi în general frumoasă cu cîrul variabil. Izolat vor cădea ploi slabă. Vîntul va sufla moderat din vest și nord-vest. Temperaturile minime vor fi cuprinse între 10 și 15 grade, iar maximele între 21 și 28 grade. Dimineața local se va produce ceată.

drulul nr. 13-A sunt autorizate unei tentative de înlăturare comisă asupra lui Ana Petac, cu reședința în Sîngelatu German, fapt pentru care sunt cercetați.

• Ioan P. Alb din Grăniceri nr. 399 a fost surprins în timp ce susține o moarte. Împotriva acestuia s-a emis mandat de arestare preventivă.

L.B.

# CIVICA \* CIVICA

## Există condiții ca de la an la an activitatea cooperativei să se dezvolte

Orașul acesta, Chișineu Cris, de pe malul Crișului Alb, se aștează în dimineața aceea, curat, ordonat, cu o netăgăduință cunoare locală, subliniată de lumină tomnică a sfîrșitului de septembrie.

"Dar nu despre aceasta aveam să discutăm cu primarul urbei, tovarășul Constantin Ciurel, pe care l-am întrebat direct, poate prin surprindere: cum apreciați activitatea cooperativei locale, cea de producție, achiziții și desfacere a mărfurilor? Bine, ni s-a răspuns. O urmărim constant, o analizăm în biroul comitetului executiv — anul acesta de două ori. Este bine condusă, bine aprovizionată, bine gospodărită. Scurt și clar.

Si pe tovarășul Teodor Serban, contabilul sef al cooperativei (președintele acesteia se află în concediu de odihnă) l-am lăsat să spună. Unde vă sint oamenii la ora asta? Răspunsul a venit după o pauză și reacșion: „46 din ei se află la culegătorii porumbului de pe totul gospodării anexe (2 ha). Credem să scoatem vreo două vagabone de sticlele!“

Am căzut apoi de acord să discutăm despre o contradicție în activitatea cooperativei și am văzut că în anul 1982 rata rentabilității a fost de 2,04 (față de 1,55 din plan) iar beneficiul de 2 467 000 lei (față de 2 158 000 din plan); în semestrul I al anului curent prima a fost doar de 1,70 (față de 1,99), al doilea doar de 950 000 lei (față de 1 140 000 lei din plan).

Înțind lucrurile la bani mărunți, am aflat că realizarea

### La C.P.A.D.M.

#### Chișineu Cris

menție publică orașul e înzestrat optim. Cu cele peste 30 de unități prestate de servicii, de asemenea. (Nota bene: orașul are și o puternică cooperativă mesteșugărească). Interesant mi s-a părut că în acest sector există unități specifice, mai strins legate de cerințele populației: la obișnuințele ciororii, frizerii, cojocării și producătoare de săluri, am găsit îndeletniciri și unități ca: forărea de flintini, râșniță de boia, zidari și, zugravi, deratizări, imbutellatbere etc. Numai că nu am găsit și am rămas surprins. Ei vor procurăt abia de acum încolo, plin atunci, transporturile interne (sau ca prestări) înfruntându-se cu problema cărburătorilor clasică. Poate să fie și în asta o predică în activitatea zilnică; cu consecințe asupra realizării planului.

Într-o lămurire la bani mărunți, am văzut că realizarea

secole, a bunului place, zicem noi, dacă există așa ceva. Răspunsul IJTL ne va lămurii despre ce a fost vorbal.

• Plata telefonului (cu înțiziere, deci cu penalizare) se plătește numai la ghimbirul de la Podgoria. De ce? Înțeabă cătorii, că doar nu se întrează la vreo cursă de alergări ca să se mai adauge niște kilometri în plus, bătuți degeaba!

• Cinci călători pe autobuz cursul Arad — Livada din ziua de 28 septembrie, ora 13,30, întrebă de ce soferul nu a oprit în stația de la AECS Sere și mai încolo, în dreptul Centrului de protecție plantelor. Ca să cobeare o călătoare fecum să întâmpină sau că să se „protejeze” contra vreunei in-

Cu cei 100 de porci tăiali și dați în consum să acoferit o parte importantă din necesități.

Cu așa o zestre de ce nu s-au legat lucrurile optim și în semestrul I al anului acesta? Dintre început vom intra în domeniul cifrelor contabile: pierderi la rabatul comercial la mărfurile cu amănuntul, susținându-se cheltuieli de transport la cele cu regim francofurnizor. (Ce se poate face? Nu se poate spune pe loc!) Apoi nerealizări la desfacerea mobilă, la alte mărfuri (iglă, pese de schimb moto și velo), dobânzi bancare pentru mărfurile în stoc (3 226 000 lei față de normativ).

Cum se vede, am nimerit exact la omul care are o mare răspundere în realizarea unor indicatori suferinți. Am fost asigurați că restantele vor fi recuperate plină la finele anului, susținându-se o depășire apropiată de cea obținută în anul trecut.

Asigurarea e credibilă. În cele cîteva unități vizitale am găsit marți, personal calificat (și amabil), curașenie, ordine, care confirmă tradiția orașului de a avea un comportament civilizat și mesteșugari buni.

I. JIVAN

## Colțul gospodarului

Cum rubrica noastră se adresează cititorilor care au preocupări de folosire bună a curții și grădinii (și nu specialiștilor din marea agricultură, dar consultându-ne cu ei), iată cîteva notătii despre ce avem de făcut alături de casă în luna aceasta:

Este deja vremea ca legumele cultivate pentru consumul de iarnă (și de toamnă plină ne părăsește) să fie recoltate. Este vorba de morecov, pătrunjel, telină, ridichi de toamnă, sfecă, rosie, gogonele, conopidă, gulii și varză de toamnă. Tot acum se încheie recoltatul din grădină al ardeilor, vineților, castravîților și fasolei.

Bun. Recoltăni. Ce putem pune în loc? După lucrările

Oficiul Județean de turism organizează o excursie la București în perioada 14-16 octombrie a.c., la concertul de muzică disco susținut de formația „Saragossa Band“. Se asigură transportul cu trenul, cazare și masă la prețul de 305 lei. OJ.T mai anunță că dispune de bilete de o-dihă și tratament pentru trimestrul IV. În toate statuile din țară. În această perioadă se beneficiază de tarife reduse cu 30 la sută la cazare și masă și de reducere cu 25 la sută la transportul cu trenul. Informații suplimentare — la sediul filială de turism intern din Arad, Bd. Republicii nr. 72, telefon 37279.

BTT pune la dispoziția tinerilor locuri de odihnă confort I, în serii de 12 zile, în bazele turistice pentru tineret de la Izvorul Mureșului, Pîrul Rece, Bușteni, Cîmpulung Moldovenesc, Geoagiu Băl. Preț informativ — 1 000 lei, inclusiv transportul.

BTT organizează, începînd cu data de 1 noiembrie, școală de ghiză pentru tineret. Pot participa tineri între 18-28 ani, membri ai organizațiilor de tineret, absolvenți de liceu și care cunoște o limbă străină. Inserțiile se fac între 15-30 octombrie. Informații suplimentare — la agentia BTT din Arad, Piața A. Iancu nr. 16, telephon 12776.

## Curier juridic

lăta un răspuns care, născotă, solicită prin mai multe scrisori: în cazul clădirilor cu destinație mixtă, cheltuielle pentru plată, indemnizații administratorului și proprietarului se impart prin defalcarea lor pe cele două categorii de deținători de suprafață loca-

ță — cu destinație de locuință și cu altă destinație decât aceea de locuință. Defalcarea se face proporțional cu suprafața locativă ce o au în exclusivitate în clădire. Mai departe, partea de cheltuieli cuvenite de deținătorilor de locuință se repartizează — așa cum, am mai precizat — pe număr de persoane; deținătorii de spații cu o altă destinație decât cea de locuit suportă partea de cheltuieli ce le revine proporțional cu suprafața locativă ce o are în exclusivitate.

Răspunsul de mai sus a fost formulat cu sprijinul consilierului juridic Dorin Vancu. Acum un răspuns pentru Constantin C. Ţengher (Arad) datorat Juriconsultului Ioan Silaghi: costul abonamentei încheiate cu IJGCL pentru întreținerea instalației sauțăre și coșerit se calculează și se plătește nu după numărul de persoane ci pe apartamente, așa cum este deținut stabilit și prin convenție. Încheiată între locatar și IJGCL, C.I. privesc probleme legate de ascensor, am răspuns prin „Curierul Juridic“ apărut în săptămîna trecută.

Rubrică realizată de GIL NICOLAIȚA

## Obligații neonorate sau despre temeinicia cuvîntului dat

Po strada Hateg din cartierul Aurel Vlaicu există un șir de blocuri printre care și unul purtind nr. 20. Un bloc despre care locatarii, mai în glumă, mai în serios spun că ar fi fost destinat încă de la naștere (a se cîti construcție) să poarte nu șiun ce, păcate anestrale. Care păcate se observă mai ales cînd plouă sub formă unor curgeri insistente și consecutive, mai ales la apartamentele de la etajul IV. Membrii asociației de locatori, oameni, cum se spune, cu picioarele pe pămînt, convinși că infiltratiile cu pricină nu sunt cîtva de puțin de natură misterică au apelat, după un scurt consiliu, la serviciile unei unități — ziceau ei — autorizate și competente, cooperativa „Constructorul“.

Drept urmare, între susținuta cooperativă și asociația de locatori a blocului nr. 20 s-a încheiat contractul nr. 459 purtind data de 19 mai 1982. Ce se prevedea în contract? În principal, executarea izolatiei

Conform unei clauze din contract prin care cooperativa acordă o garanție de 12 luni pentru lucrările executate, asociația se adresează la începutul lui februarie a.c. unității amintite, solicitând înălțarea deficiențelor, respectiv a insuffrățărilor, adresa — încheindu-se astfel: „...asociația are rezer-

vele obligații de asociație că ...intr-adevăr, izolarea cu meroplast prezintă umflături și creperuri (sic) secăția de resort urmînd să execute remedierile plină la 30 mai 1983“. Semnează președintele și șeful biroului tehnic al cooperativelor.

Termenul indicat a trecut de mult, cel următor, stabilit și comunicat de conducerea cooperativelor, respectiv 20 iulie a.c., de asemenea, și în dispunere de cauză locatarii blocului nr. 20 s-au adresat ziarului nostru. „Cei de făcut, se întrebă ei. Am plătit aproape 40 000 de lei pentru o lucrare fără valoare, în contractul încheiat se stipulează majorări și penalizări pentru neplata la timp a lucrărilor executate, dar nu se spune nici un cuvînt despre penalizările ce ar trebui să le suporte executantul pentru execuția defectuoasă a lucrărilor. Noi am achitat banii datorăți în întregime și la termen, de ce nu se achita în același fel de obligații ce le are și cooperativa?“

Întrările firești pe care și noi le-am pus tovarășilor din conducerea amintitei unități. Cel drept, vicepreședintele cooperativelor, numit doar de puțin timp în această funcție, nu cunoaște în detaliu cauzul relatat. În schimb șeful biroului tehnic, Ladislau Klein, ce semnează și adresele către asociația de locatori a început să invoke o seamă de justificări, în parte întemeiate, precizind însă ferm la sfîrșitul discuției noastre: „...săptămîna viitoare (cea care se va sfîrși în aceeași lună) vom rezolva, e ultimul termen în care, vă rog să credeți, toate remedierile de la blocul nr. 20. Transmitînd că acest lucru asociației de locatori. De la discuția de mai sus a trecut mai bine de o săptămînă și — după cum ne-am conving într-o lună din zilele trecute — pe strada Hateg, la blocul nr. 20 lucrările se prezintă tot ca înainte. Ce să mai credem despre temeinicia și seriozitatea cuvîntului dat?“

MURCEA DORGOSAN

## Ancheta noastră

ve serioase asupra calității lucrărilor executate de dv\*. Motivul acestor ultime și cam amare reflectă: tărâgăneala și evidența lipsă de chef cu care cei doi muncitori executaseră la vremea respectivă izolarea acoperișului, ca și amînarea sine die a recepției cu care încearcă să împreună să-l înlocuiească în locul său. Tăcerea executantului este în sfîrșit ruptă și prin adresa din 26

# Vizita de prietenie în țara noastră a tovarășului Todor Jivkov

(Urmare din pag. 1)

cu caluse manifestări de stimă și prejudecături, muncitorii oferindu-le flori, scandând numele celor doi conducători de partid și de stat.

La despărțire, tovarășul Todor Jivkov felicită călduros pe petrochimiciști pentru importanțele lor realizări și le urează să obțină noi și mai mari succese în activitatea viitoare, să dezvolte continuu cooperarea cu muncitorii și specialiștii bulgari.

De la Brazi, coloana oficială s-a întrebat spres Ploiești, reședința județului.

Pe străzile municipiului, zeci de mii de locuitori au sărutat tovarășii Nicolae Ceaușescu și Todor Jivkov o căldură manifestare de stimă și prejudecături.

Tovarășii Nicolae Ceaușescu și tovarășul Todor Jivkov au răspuns cu multă căldură manifestărilor de bucurie ale locuitorilor.

Urmatul obiectiv al vizitei l-a constituit întreprinderea de utilaj chimic din Ploiești, unde tovarășii Nicolae Ceaușescu și Todor Jivkov au fost salutați de stimă și prejudecături.

Directorul unității a prezentat date despre evoluția unității.

Tovarășul Nicolae Ceaușescu și tovarășul Todor Jivkov au vizitat unele sectoare de bază ale întreprinderii.

Pretul său, cei doi conducători de partid și de stat au fost primiți cu cele mai calde manifestări de stimă de către muncitorii.

La plecare, tovarășul Todor Jivkov a felicitat pe membrii colectivului unității pentru rezultatele obținute și le-a urat noi succese în muncă, sănătate și fericire.

În programul vizitelor a fost inclusă și întreprinderea de rulmenti grec din Ploiești.

La sosirea în întreprindere tovarășii Nicolae Ceaușescu și Todor Jivkov au fost întâmpinați de ministrul Industriei construcțiilor de mașini, doamna membru și conducător central de profil, de reprezentanți ai colectivului întreprinderii.

Tovarășii Nicolae Ceaușescu și Todor Jivkov le-au fost întâmpinați de către inginerul-șef al întreprinderii, aspecte importante privind evoluția pe care a cunoscut-o în acesti ani unitatea, precum și principalele etape ale fabricației de rulmenti.

Se vizitează sectoarele de fabricație, de-a lungul fluxului tehnologic.

Tovarășii Nicolae Ceaușescu și Todor Jivkov au avut cuvin-

te de înaltă apreciere la adresa destoințului colectiv de muncă, ploieștean, le-au urat să obțină noi și importante succese în viitor.

La plecare din municipiul Ploiești a tovarășilor Nicolae Ceaușescu și Todor Jivkov, locuitorii l-au înconjurat cu calde manifestări de stimă și prejudecături, exprimându-și satisfacția pentru onoarea ce le-au făcut-o vizitându-le orașul, pentru nouă dialog la nivel română-bulgăru. În această atmosferă de puternic entuziasm, tovarășii Nicolae Ceaușescu și Todor Jivkov au părăsit orașul, întreprindându-se spre reședință.

La Casa Sinoagă au început, joi, 6 octombrie, convorbirile oficiale între tovarășul Nicolae Ceaușescu, secretar general al Partidului Comunist Român, președintele Republicii Socialiste România, și tovarășul Todor Jivkov, secretar general al Comitetului Central al Partidului Comunist Bulgar, președintele Consiliului de Stat al Republicii Populare Bulgaria.

Participă persoane oficiale române și bulgare.

Converbirile se desfășoară într-o atmosferă de căldură prietenie, de stimă și înțelegere reciprocă.

chiriat, informații, telefon 75139, după ora 17. (9072)

VIND mașină spălat cu program, nouă, parchet lag, 14+18 mp, sobă de motorină, telefon 11371. (8890)

VIND Skoda S 100, telefon 43922. (8888)

VIND Dacia 1100, Plată Vasile Roșu nr. 16, bote II, ap. 18. (8887)

VIND Dacia 1300, informații Mayer Romania, Sintana, str. Zărindul nr. 51. (8885)

VIND mobilă din trei elemente, telefon 39315. (8883)

VIND casă în Micălaca, imediat ocupabilă, informații, str. Birzava nr. 18. (8881)

VIND Lada 1200, str. Hâlmăgeanu nr. 116. (8878)

VIND apartament bloc, 2 camere, zona Vlăcău, telefon 49957. (8863)

VIND urgent, convenabilă, casă ocupabilă, cu grădină, vîcă, pomuș, două apartamente, singur în curte, informații, str. Rozelor nr. 101. Grădiște sau cofetăria „Mimoza” — Rusu. (8866)

VIND casă familială în str. Decebal nr. 1/9, Bujac. (8865)

VIND apartament 4 camere, etaj 10, sau schimb cu apartament 2 camere sau garsonieră, informații, telefon 41634, orele 17—19. (8861)

VIND presă de făcut cărămidă cu toate ușenilele necesare, Iași, str. G. Cosbuc nr. 73. (8864)

VIND IMS M 461, motor diesel, rulat 2000 km, Seleuș nr. 226, telefon 145, Brancă Ioan. (8893)

CUMPĂR autoturism ARO cu motor pe benzină, telefon 41911, Cotuna Ilie. (9074)

CUMPĂR Skoda S 100 cu căoserie, stare excepțională, str. Petru Rareș nr. 100. (8867)

INCHIRIEZ cameră mobilată, întrare separată, telefon 19672. (8884)

INCHIRIEZ garaj central, telefon 38722. (8910)

PRIMESC două fete în gazdă, închiziție centrală, zona Mihai Viteazul, telefon 38722. (8899)

PRIMESC două fete în gazdă, B-dul Armata Poporului nr. 37, ap. 3, telefon 18446. (8911)

CAUT garsonieră pentru în-

## I.C.S. MĂRFURI ALIMENTARE ARAD

roagă consumatorii să restituie, contra cost, toate borcanele de iaurt pe care le dețin, pentru o mai bună aprovizionare a populației. Borcanele se preiau de către toate unitățile I.C.S. mărfuri alimentare din Arad.

## CONCILIUL POPULAR AL JUDEȚULUI ARAD — Comitetul executiv — comunică :

Postul de secretar al biroului executiv al Consiliului popular al comunei Zărind este vacant.

Pentru ocuparea postului se cer studii superioare juridice. Postul poate fi ocupat și de către absolvenți cu studii superioare de altă specialitate.

Cererile și informațiile suplimentare — la Oficiul personal-investigări al Comitetului executiv al Consiliului popular al județului Arad, telefon 15090, interior 220 și 211. (835)

## G.S.C.M.P. ZĂDĂRENI — S.U.T. ZĂDĂRENI

incadrează pentru secția de exploatare, întreținere și reparații auto-utilaje Arad, care își desfășoară activitatea pe șantierele industriale petrolului și gazelor, în județele Arad, Bihor și Timiș, următorul personal :

- vulcanizator, cu categoriile 3-6,
- acuniulatorist, cu categoriile 3-6,
- mașiniști, cu categoriile 3-6,
- mecanici reparații de utilaje, cu categoriile 3-6.

Informații suplimentare la sediul secției din Arad, str. Armonie nr. 94, telefon 18741. (803)

## STATIUNEA DE CERCETARE ȘI PRODUCȚIE PENTRU CREȘTEREA BOVINELEOR „MIUREȘ”

Arad, Calea Bodrogului nr. 5 incadrează doi operatori de însămînări artificiale și doi muncitori cu acțiuni sanită-veterinare, absolvenți ai liceului agro-industrial, secția veterinară, cu o vechime de cel puțin trei ani în producție și cu stagiu militar satisfăcut.

Unitatea asigură locuință de serviciu. (823)

## AGROCOOP

Arad, str. Horia nr. 1, telefon 1.61.30 incadrează:

- un șef de depozit pentru produse agroalimentare și ambalaje, cu remunerarea tarifară între 2.120—2.380 lei,
- muncitori necalificați.

Incadările se fac conform Legii nr. 22/1969 și Legii nr. 12/1971. (831)

## ASOCIAȚIA ECONOMICĂ INTERCOOPERATISTĂ DE CREȘTEREA PUILOR DE CARNE

Arad-Gai, str. Cimpului nr. 5—6 (drumul Iratoșului)

vinde către populație pui de carne vii, la prețul de desfacere cu amănuntul de lei 13,55 și 16,80 bucătă, zilnic între orile 8—16. (828)

## COOPERATIVA „ARTEX”

Arad, B-dul Republicii nr. 94 incadrează doi gestionari — remizieri la puncte fixe.

De asemenea, recrutează tinere manechine, în vederea prezentării de noi modele.

Informații suplimentare la sediul cooperativei. (834)

• Cu ocazia pensionării tovarășului Stănică Anastasiu, colectivul Diviziei de vagoane Timișoara îi dorește multă sănătate și „la mulți ani”. (9078)

• Cu ocazia înălțării la 60 de ani și a festivității de pensie a agentului fiscal Lăscar Ioan de la Consiliul popular Zimandu Nou, „La mulți ani” și o bineînțeță odihnă după 33 de ani de muncă îi dorește colegul lui, Rus Grigore. (8902)

VIND radiocasetofon stereo și mono, atențion pentru felină, telefon 41736. (8894)

VIND mobilă „Studio”, mobilă bucatărie „Ditrău”, piese Dacia 1100, radiocasetofon Universum, telefon 16143, între orele 15—18. (8818)

VIND sau schimb apartament bloc, cu casă, telefon 40363. (8917)

VIND garsonieră confort I, decomandată, telefon 40353, zilnic. (8913)

VIND apartament 3 camere, etajul 1, cu grădină, ultracontrol, str. Karl Marx, telefon 13213. (8905)

VIND drujbă nouă, sovietică, str. Gherghinelor 22, Miceală (îngă cimitir). (8904)

VIND congelator tip dulap, 270 l sau ladă, informații telefon 12173, între orele 17—19. (9039)

VIND casă, str. Sportului nr. 23, Bujac, ocupabilă imediat. (9025)

VIND-schimb, apartament bloc, 4 camere, cu gaz, convenabil, telefon 45588. (8901)

VIND mașină de cusut Singer mică, telefon 11337. (8900)

VIND stupi și accesorii, Lipova, str. Marat 422. (8899)

VIND rochie din dantela import pentru mireasă, telefon 37376. (8898)

VIND urgent apartament, ieftin, 5 camere, etaj 1, telefon 41262. (8895)

VIND Dacia 1300, din depozit, informații, telefon 12321. (8897)

VIND apartament 3 camere.

**COLEGIUL DE REDACȚIE:** Craciun Dona (redactor șef), Dorel Zăvolanu (redactor adjuncț), Ioan Borsen, Aurel Daria, Aurel Harsan, Tiberiu Negru, Terentiu Petrucci

**REDACTIA SI ADMINISTRATIA:** Arad, nr. 81, Telefon secretariatul redacție 1.33.02, Nr. 40.107

**Tiparul Tipografie Arad**